

Introduction

Veillez lire ce mode d'emploi intégralement et attentivement. Le manuel accompagne ce produit et contient des instructions essentielles pour la mise en service et la manipulation. Toujours respecter les consignes de sécurité. Veuillez conserver soigneusement ce manuel et le remettre aux autres utilisateurs.

Utilisation conforme

L'alarme miniature pour sac peut être utilisée en cas d'agression et d'autres situations d'urgence et pour la protection de sacs à main. Cette alarme miniaturisée pour sac est uniquement certifiée pour fonctionner avec la pile L1028 (type 23A, 12V) insérée à l'usine. Tout autre usage que celui décrit plus haut ou modification de l'appareil est interdit et peut endommager ce produit. Un usage non conforme peut en outre provoquer d'autres dangers tels que blessures et défaillances techniques (par ex. court-circuit, incendie, décharge électrique). Protégez votre alarme miniature pour sac contre les infiltrations de liquides.

Fourniture


Immédiatement après le déballage, veuillez toujours contrôler que la fourniture est au complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

- Alarme avec pile 12V (installée)
- Goupille avec dragonne (insérée dans l'alarme)
- Clip de ceinture, vis de serrage, anneau à clés avec chaîne

Équipement

- | | | | |
|---|----------------|---|-------------------------|
| ① | Alarme | ⑦ | Chaîne avec anneau |
| ② | Goupille | ⑧ | Touche |
| ③ | Dragonne | ⑨ | Lampe |
| ④ | Vis de serrage | ⑩ | Vis du boîtier |
| ⑤ | Clip | ⑪ | Face arrière du boîtier |
| ⑥ | Anneau à clés | ⑫ | Pile |

Caractéristiques

Consommation :	65 mA (avec signal d'alarme)
Tension nominale :	12V  DC
Pile :	1 x L1028 (type 23A, 12V) alcaline
Volume de l'alarme :	env. 110 dB (A)/0,15 m
Poids :	env. 53 g

Consignes de sécurité

Les dommages causés par le non respect des instructions de ce mode d'emploi sont exclus de la garantie ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages indirects ! De même, toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou personnels causés par une manipulation incorrecte ou le non respect des consignes de sécurité !

Danger de mort et de blessures !

- **Attention !** Sonnerie d'alarme très puissante ! Éviter de déclencher l'alarme à proximité des oreilles sous peine d'occasionner de sérieux dégâts de l'appareil auditif !
- Ne pas laisser le matériel d'emballage traîner négligemment. Les éléments en plastique, etc. peuvent devenir des jouets dangereux dans les mains des enfants.
- Cet appareil ne doit pas être manipulé par des enfants. Il ne s'agit pas d'un jouet.
- Ne pas laisser traîner la pile, ni d'autres petites pièces, celles-ci peuvent être avalées par de petits enfants ou des animaux domestiques ! Dans un tel cas, vous devez immédiatement consulter un médecin !
- Les piles coulées ou endommagées peuvent causer des irritations en cas de contact avec la peau, veuillez donc porter des gants adéquats pour les manipuler.
- Veiller à insérer la pile ⑫ en respectant la polarité correcte. Veiller à ne pas court-circuiter la pile, ni la jeter dans un feu. Ne jamais tenter de recharger cette pile. Vous risquez de provoquer une explosion.

Attention !

- Absolument éviter que l'appareil prenne l'humidité.
- Retirer la pile de l'appareil en cas d'inutilisation prolongée.

Domaines d'application

Cette alarme miniature pour sac peut être utilisée en cas d'agression et d'autres situations d'urgence, en tant qu'appel au secours et dissuasion sonore, ainsi que pour la protection de sacs à main. La lampe intégrée ⑨ peut par ex. être utilisée pour chercher un trou de serrure. Pour porter l'appareil sur vous, vous pouvez utiliser le clip de ceinture ⑤. Pour protéger votre sac à main, fixer l'appareil avec l'anneau à clés ⑥ au sac et passer la dragonne autour de votre poignet.

Fonctionnement

Mise en marche et arrêt de l'alarme

L'alarme miniature pour sac est prête à fonctionner.

- Retirer la goupille ②, l'alarme se déclenche.
- Replacer la goupille ②, l'alarme s'éteint.

Tant que la goupille est retirée, l'alarme retentit jusqu'à ce que la pile soit usée.

Allumage et extinction de la lampe

- Appuyer sur la touche ⑧ pour allumer la lampe ⑨. La lampe reste allumée tant que la touche est maintenue enfoncée.

Monter le clip de ceinture

- Visser la vis de serrage ④ env. 2 mm dans la face arrière du boîtier ⑪ dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Passer le clip de ceinture ⑤ par dessus la tête de la vis de serrage.
- Visser à présent la vis de serrage dans la face arrière du boîtier.

Monter l'anneau à clés

- Passer la vis de serrage ④ à travers l'anneau à l'extrémité de la chaîne ⑦.
- Visser la vis de serrage dans la face arrière du boîtier ⑪ en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

Remarque : Si vous ne montez ni le clip de ceinture, ni l'anneau à clés, veuillez quand même visser la vis de serrage dans la face arrière du boîtier, pour protéger l'alarme contre les infiltrations d'humidité et de saleté.

Remplacer la pile

Contrôler régulièrement l'état de charge de la pile en ôtant brièvement la goupille. Si la sonnerie d'alarme est faible, procéder comme suit pour remplacer la pile :

- Laisser la goupille ② dans l'alarme.
- Ouvrir le boîtier de l'alarme ① en dévissant les deux vis ⑩ de la face arrière du boîtier ⑪ avec un petit tournevis cruciforme et en démontant le couvercle.
- Retirer la pile ⑫ avec précaution, par exemple en vous aidant d'un crayon.
- Insérer une pile neuve en respectant la polarité.
Le pôle positif (+) de la pile doit être dirigé vers le marquage plus (+) du compartiment à pile.
- Revisser le couvercle sur le boîtier de l'alarme.

Dépannage

Problème	Cause	Remède
L'alarme ne retentit pas, bien que la goupille soit retirée.	<ul style="list-style-type: none">- La pile est usée.- La polarité de la pile n'est pas correcte.	<ul style="list-style-type: none">- Insérer une pile neuve.- Vérifier la polarité correcte de la pile.
La sonnerie d'alarme est faible.	La pile est usée.	Insérer une pile neuve.

<p>L'alarme retentit, bien que la goupille soit insérée.</p>	<p>La goupille est encrassée.</p>	<p>Essuyer la goupille avec un chiffon.</p>
---	-----------------------------------	---

Entretien et nettoyage

- Contrôler régulièrement la sécurité technique et le fonctionnement correct de votre alarme.
- Utiliser un chiffon sec pour le nettoyage, ou éventuellement imbibé de détergent neutre et bien essoré. Ne jamais utiliser de l'essence, des solvants ou d'autres produits chimiques similaires.

Mise au rebut

La mise au rebut du matériel d'emballage, des piles usées et de l'appareil doit être effectuée auprès d'une décharge municipale ou communale. Conformément à la directive européenne 2002/96/CE relative aux appareils électriques et électroniques usés et leur application dans les législations nationales, les appareils électriques usés doivent être collectés séparément et faire l'objet d'un recyclage écophile. Ne pas omettre d'enlever les piles avant de mettre l'appareil au rebut.

En tant que consommateur final, vous légalement tenu (ordonnance relative à l'élimination des piles usagées) de rendre toutes les piles usées. Ne pas jeter les piles usées dans les ordures ménagères.

Garantie

Ce produit dispose d'une garantie de 3 ans à partir de la date d'achat. Ce produit a été fabriqué avec soin et a fait l'objet d'un strict contrôle avant la livraison. Veuillez conserver le ticket de caisse comme justificatif d'achat. En cas de réclamation, veuillez contacter la filiale de votre pays. Il est autrement impossible d'assurer l'envoi gratuit de votre marchandise. Cette garantie ne s'applique qu'au premier acheteur et n'est pas transmissible. En outre, la prestation de garantie ne s'applique qu'en cas de vice matériel ou de fabrication. Elle ne s'applique pas aux pièces d'usures, ni aux dommages des éléments fragiles tels que touche ou lampe. Ce produit est seulement destiné à un usage domestique et non pas commercial.

La garantie est annulée en cas de manipulation abusive et/ou incorrecte, d'usage de la force, ainsi qu'en cas d'interventions non réalisées par le S.A.V. Vos droits légaux ne sont pas limités par cette garantie.

Service

Notre site Internet www.dexaplan.com tient à votre disposition des informations pour le dépannage. Si vous avez des questions, veuillez envoyer un courriel (service@dexaplan.de) ou contacter notre S.A.V. par téléphone (FR ☎ 0810 064 188; BE ☎ 063 22 65 40; lundi - vendredi de 8.30 à 17.00 heures). Vous obtiendrez toutes les informations nécessaires concernant notre service telles que réexpédition, etc.

Inleiding

Lees deze gebruiksaanwijzing en de veiligheidsinstructies volledig en zorgvuldig door. Zij hoort bij dit product en bevat belangrijke aanwijzingen voor de ingebruikname en de bediening. Neem altijd de veiligheidsinstructies in acht. Bewaar deze handleiding op een veilige plaats en geef ze evt. door aan derden.

Doelmatig gebruik

Het mini-handtasalarm is geschikt voor gebruik bij overvallen en andere noodsituaties evenals voor de beveiliging van handtassen.

Dit mini-handtasalarm is alléén goedgekeurd voor het gebruik met de reeds geplaatste L1028 (type 23A, 12V)-batterij. Een ander gebruik dan tevoren beschreven of een verandering aan het product is niet toegestaan en leidt tot schade aan het product. Bovendien kunnen daardoor andere gevaren, bijv. letsel en technische storingen (kortsluiting, brand, elektrische schok) ontstaan. Bescherm het mini-handtasalarm tegen het binnendringen van water.

Leveringsomvang

Controleer de levering altijd direct na het uitpakken op volledigheid en de optimale staat van het product.

- Alarmapparaat incl. 12V-batterij (ingebouwd)
- Steker met handlus (in het alarmapparaat gestoken)
- Riempclip, vastzetschroef, sleutelring met ketting

Uitrusting

- | | |
|------------------|--------------------------------|
| ① Alarmapparaat | ⑦ Ketting met oog |
| ② Stekker | ⑧ Toets |
| ③ Handlus | ⑨ Lamp |
| ④ Vastzetschroef | ⑩ Behuizingsschroeven |
| ⑤ Riemclip | ⑪ Achterzijde van de behuizing |
| ⑥ Sleutelring | ⑫ Batterij |

Technische gegevens

Opgenomen vermogen:	65 mA (bij alarm)
Bedrijfsspanning:	12V \equiv DC
Batterij:	1 x L1028 (type 23A, 12V) alkalisch
Geluidsterkte alarm:	ca. 110 dB (A)/0,15 m
Gewicht:	ca. 53 g

Veiligheidsinstructies

Bij schade die ontstaat door het negeren van deze gebruiksaanwijzing komt de garantieverlening te vervallen. Wij zijn niet aansprakelijk voor vervolgschade! Wij zijn niet aansprakelijk in geval van materiële schade of persoonlijk letsel als gevolg van ondeskundig gebruik of het negeren van de veiligheidsinstructies!

⚠ Levensgevaar en gevaar voor letsel!

- **Opgelet!** Zeer hard alarmgeluid! Vermijd het bedrijf in de nabijheid van uw oren omdat anders ernstige gehoorbeschadiging het gevolg kan zijn!
- Laat het verpakkingsmateriaal niet achteloos liggen. Plasticfolie enz. kunnen een gevaarlijk speelgoed vormen voor kinderen.

- Het apparaat hoort niet thuis in kinderhanden. Het is geen speelgoed.
- Laat de batterij of kleine onderdelen niet zomaar liggen. Het gevaar bestaat dat kinderen of huisdieren deze inslikken! Raadpleeg bij inslikken onmiddellijk een arts!
- Lekkende of beschadigde batterijen kunnen bij contact met de huid bijtewonden veroorzaken. Gebruik daarom in dergelijke gevallen geschikte veiligheidshandschoenen.
- Let bij het plaatsen van de batterij ⑫ op de juiste polariteit. Let op dat de batterij niet wordt kortgesloten of in het vuur wordt gegooid. De batterij mag ook niet worden opgeladen. Er bestaat explosiegevaar.

Opgelet!

- Vermijd elk contact van het apparaat met vocht of zelfs water.
- Verwijder de batterij wanneer u het apparaat gedurende een langere periode niet gebruikt.

Toepassingsgebieden

Het mini-handtasalarm is geschikt voor gebruik bij overvallen en andere noodsituaties, als hulpoproep en geluidsschok evenals voor de beveiliging van handtassen. De geïntegreerde lamp ⑨ kan bijv. voor het zoeken van een sleutelgat worden gebruikt. Om het apparaat bij u te dragen kunt u de riemclip ⑤ gebruiken. Om een handtas te beveiligen, bevestigt u het apparaat met de sleutelring ⑥ aan de handtas en de handlus aan uw pols.

Bediening

Alarm in- en uitschakelen

Het mini-handtasalarm is direct gebruiksklaar.

- Trek de steker ② eruit - het alarm wordt geactiveerd.
- Sluit de steker ② weer aan - het alarm wordt uitgeschakeld.

Wanneer de steker niet wordt teruggeplaatst, klinkt het alarm totdat de batterij leeg is.

Lamp in- en uitschakelen

- Druk op de toets ⑧ om de lamp ⑨ te laten branden. De lamp brandt zolang u de toets ingedrukt houdt.

Riemclip monteren

- Draai de vastzetschroef ④ met de klok mee ca. 2 mm in de achterzijde van de behuizing ⑪.
- Schuif de riemclip ⑤ over de kop van de vastzetschroef.
- Draai nu de vastzetschroef vast in de achterzijde van de behuizing.

Sleutelring monteren

- Steek de vastzetschroef ④ door het oog aan het einde van de ketting ⑦.
- Draai de vastzetschroef met de klok mee ca. 2 mm in de achterzijde van de behuizing ⑪.

Opmerking: wanneer u noch de riemclip noch de sleutelring monteert, moet u de vastzetschroef toch in de achterzijde draaien om het alarmapparaat te beschermen tegen het binnendringen van vocht en vuil.

Batterij vervangen

Controleer af en toe de laadtoestand van de batterij door kort de steker eruit trekken. Bij een zwak alarmgeluid dient u de batterij als volgt te vervangen:

- Laat de steker ② in het alarmapparaat steken.
- Open het alarmapparaat ① door de twee behuizingsschroeven ⑩ aan de achterzijde van het apparaat ⑪ met behulp van een kruiskopschroevendraaier los te draaien en het behuizingsdeksel te verwijderen.
- Verwijder de batterij ⑫ voorzichtig, bijv. met behulp van een potlood.
- Plaats een nieuwe batterij overeenkomstig de juiste polariteit. De pluspool (+) van de batterij plaatst u in de plusmarkering (+) van het batterijvakje.
- Schroef het behuizingsdeksel weer vast op het alarmapparaat.

Storingen verhelpen

Storing	Oorzaak	Verhelpen
Het alarmapparaat geeft geen alarm, hoewel de steker eruit getrokken is.	<ul style="list-style-type: none">- De batterij is verbruikt.- De batterij is niet goed geplaatst (polariteit).	<ul style="list-style-type: none">- Plaats een nieuwe batterij.- Controleer of de batterij correct geplaatst is.
Het alarmgeluid is heel zwak.	De batterij is verbruikt.	Plaats een nieuwe batterij.
Het alarmapparaat produceert geluiden hoewel de steker geplaatst is.	De steker is verontreinigd.	Veeg de steker af met een doek.

Onderhoud en reiniging

- Controleer regelmatig de technische veiligheid en de werking van het mini-handtasalarm.
- Gebruik voor de reiniging een droge of nevelvochtige doek (eventueel met een milde zeepoplossing). Gebruik nooit benzine, verdunner of soortgelijke chemische middelen.

Afvoer

Geef het verpakkingsmateriaal en verbruikte batterijen en apparaten af bij een afvoerinrichting van uw stad of gemeente.

Conform de Europese richtlijn 2002/96/EG betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur en de omzetting daarvan naar nationaal recht moeten oude elektrische gereedschappen gescheiden ingezameld en op milieuvriendelijke wijze gerecycled worden. Verwijder de batterijen voordat u de apparaten afvoert.

U bent als eindverbruiker wettelijk (batterijverordening) verplicht, alle gebruikte batterijen terug te geven. Batterijen mogen niet via het huisafval worden afgevoerd.


Garantie

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf koopdatum. Het product werd met zorgvuldigheid vervaardigd en vóór de levering nauwkeurig gecontroleerd. Bewaar a.u.b. de kassabon als koopbewijs. Neem in garantiegevallen contact op met het servicepunt in uw land. Alleen dan kan een kosteloze inzending van uw artikel(en) gewaarborgd worden. Deze garantie geldt uitsluitend voor de eerste koper en is niet overdraagbaar. Voorts geldt de garantieverlening uitsluitend voor materiaal- en fabricagefouten. Slijtende onderdelen of beschadigingen aan breekbare delen, bijv. de toets of de lamp, zijn van de garantieverlening uitgesloten. Het product is uitsluitend bedoeld voor privé-gebruik en niet geschikt voor commerciële doeleinden.

Bij misbruik en/of ondeskundige bediening, het gebruik van geweld en bij ingrepen die niet door het servicepunt werden uitgevoerd, komt de garantieverlening te vervallen. Uw wettelijke rechten worden door deze garantieverlening niet aangetast.

Service

In het internet vindt u onder www.dexaplan.com informatie over de behandeling van problemen. Neem bij vragen a.u.b. per e-mail (service@dexaplan.de) of per telefoon

  063 22 65 40

maandags - vrijdag van 08,30 uur tot 17.00 uur) contact op met ons servicepunt. Daar ontvangt u alle vereiste informatie over servicevragen, retourzending enz.